

## CONFERENCE

### INTERCULTURALISM И BILINGUISM

на 26 и 27 May 2017, hotel „Hemus“, Sofia

#### May 26, 2017

09:00 - 10:00 Registration

10:00 - 10:30 Opening of the conference

- Presentation of the co-organizers
- Presentation of the project "Language Against Dropout" - Dr. Anastasia Novikova/ Dr. Daniela Kamarincheva, International Elias Canetti Society

#### PANEL 1 BILINGUISM IN EDUCATION AND PHILOLOGY SCIENCES

Moderator: Prof. Penka Angelova

10:30 - 11:30 Systematic Supportive Training of Second Language in Early School Age - Hanna Klages, University of Heidelberg, Germany

11:30 - 12:00 Teaching of grammar in bilingual environment - Art. Cor. Prof. Stoyan Burov, University of Veliko Tarnovo "St. St. Cyril and Methodius"

12:00 - 12:15 Coffee Break

12:15 - 12:45 Socio-cultural competence, grammar and standardization in teaching Bulgarian language as second language - Prof. Zhivka Stefanova Koleva-Zlateva, University of Veliko Tarnovo "St. St. Cyril and Methodius"

12:45 - 13:15 Preparation of teachers for work in bilingualism - prof. Margarita Georgieva Hristova-Plashilska, Shumen University "Bishop Konstantin Preslavski"

13:15 - 14:15 Lunch

**PANEL 2 INTERCULTURALISM IN THE NEW GEO-POLITICAL ENVIRONMENT** Moder: Prof. Ivanka Mavrodieva

14:30 - 15:00 Has the time of linguistic absolutism come? Prof. Daniela Sotirova, Technical University, Sofia

15:00 - 15:30 The World War of Images in the Perspective of Horst Bredekamp's - Theory of the Imaginary Acts: Visual Culture and Interculturality - Assoc. Prof. Nora Goleshevska, SWU "Neofit Rilski"

15:30 - 16:00 Leadership and Organizational Culture - Ch. Prof. Dr. Ija Petkova-Gurbalova, Sofia University "St. Kliment Ohridski"

16:00 - 16:30 Coffee Break

**PANEL 3 NEW DIMENSIONS OF INTERCULTURALISM IN EDUCATION, LANGUAGE AND LITERARY STUDIES AND PRACTICES**

Lecturer: Prof. Dr. Yanka Toceva

16:30 - 17:00 Study of cultural sensitivity and attitudes for counseling and socio-pedagogical work in intercultural environment - Prof. Nelly Boyadzhieva, Sofia University "St. Kliment Ohridski"

17:00 - 17:30 Formation of competences of students from pedagogical faculties for work with children with different mother tongue - Assoc. Prof. Sonia Georgieva, "Angel Kanchev"

17:30 - 18:00 The Language View of the World with regard to Foreign Language and Intercultural Education - Dr. Iliana Dimitrova, University of Veliko Tarnovo "St. St. Cyril and Methodius"?

**May 27, 2017**

**PANEL 3 NEW DIMENSIONS OF INTERCULTURALISM IN EDUCATION, LANGUAGE AND LITERARY STUDIES AND PRACTICES**

**Presenter: Prof. Plamen Makariev**

9:30 - 10:00 Specific phenomena of bilingualism in academic communication - Prof. Ivanka Mavrodieva, Sofia University "St. Kliment Ohridski"

10:00 - 10:30 The Game-Approach in the Bulgarian Language Teaching of Bilingual Children in Kindergarten - Assoc. Prof. Dr. Maia Sotirova and Assoc. Prof. Nikolay Tsankov, UZU "Neofit Rilski"

10:30 - 11:00 Visualization in the training of bilingual students - Assoc. Prof. Kalina Yocheva, Sofia University "Bishop Konstantin Preslavski"

11:00 - 11:30 Coffee Break

11:30 - 12:00 Cultural differences in Bulgarian and English (American English) phraseologies in the context of the cultural dimensions of Hofstede - Reni Radkova Dimitrova, PhD student at Sofia University "St. Kliment Ohridski"

12:00 - 12:30 Discrimination, support or media manipulation (the case study: 600 scholarships for Roma students)? - Prof. Dr. Yanka Tokeva, European Polytechnic University

12:30 - 13:00 Communicative training in dental communication for foreign students - Prof. Yordanka Stefanova, Medical University "Prof. P. Stoyanov"

13:00 - 13:30 Gergyovden - the holiday that unites the bearers of ethno-cultural differences - Dr. Yosif Nunev, Ministry of Education

### **ROUND TABLE "BILLINGVEST" in Konference Hall 1B (09:00 - 15:00)**

09:00 - 11:30 Presentations

Moderator: Prof. Stoyan Burov

09:00 - 09:30 Multilingualism in Preschool and Primary School - Prof. Penka Angelova, International Elias Canetti Society

09:30 - 10:00 Opportunities for Initial Formation of Metallinguistic Competence as a Component of Intercultural Competence in Teaching Children in Elementary School in native language and in foreign language - Dr. Vanya Ilieva Kilyovska, University of Veliko Tarnovo "St. St. Cyril and Methodius"

10:00 - 10:30 Communicative-pragmatic aspect of linguistic interference in bilingual 5-6-year-old children - Vehbie Balieva

10:30 - 11:00 Methodical ideas for the formation of intercultural competency of 7-11-year-old students - Dr. Diana Ivanova Dimitrova, University of Veliko Tarnovo "St. Cyril and Methodius"/ Dimitrina Ivanova Dragancheva, Senior Teacher, Sofia University " Kl. Ohridski", Zverino

11:00 - 11:30 About Teaching "*Past Time*" - Dr. Rusin Kotsev/ Yana Leña, University of Veliko Tarnovo "St. St. Cyril and Methodius "

11:30 - 11:45 Coffee Break

11:45 - 15:00 MINI PRESENTATIONS

Moderators: Prof. Penka Angelova and Dr. Anastasia Novikova

Active participants with mini-presentations: Ani Kerezova - University of Heidelberg, Germany/ Elena Dobrikova - Bulgarian School "Bulgarche" in Heidelberg.